

Inhalt „Barátság”/ „Freundschaft”

Jahrgang 31. Heft 4.

Die Septemбераusgabe steht jedes Jahr im Zeichen der Schuleröffnungsfeier, der Vorbereitung auf den Unterricht und der Pläne. Dieses Mal berichten wir über das Mikszáth Kálmán Schulzentrum der slowakischen Nationalität in Nézsa, über das neue Schuljahr des Kindergartens und der Schule, die ins Bulgarische Kulturzentrum gezogen sind, über die technische und geistige Einsatzbereitschaft der Kindergärten und der Schulen der rumänischen Nationalität, über die ukrainischen Schulen, sowie über die Erneuerungsarbeiten im Koch Valéria Bildungszentrum in Pécs. Wir stellen die am Nationalfeiertag am 20. August ausgezeichneten Persönlichkeiten der ungarländischen Nationalitäten vor. In der Rubrik UNSER GEMEINSAMES EUROPA wird über die in Budapest veranstaltete Konferenz über die Zweisprachigkeit berichtet: in einem gemeinsamen Band wurden von den Mitarbeiterinnen des Institutes für Sprachwissenschaften Studien der Zigeuner und Roma, sowie der slowakischen, deutschen und serbischen Minderheit veröffentlicht. Dieses Mal wurde die unsere Titelseite von den Arbeiten der Gewinner des vom Bildungsamt organisierten Zeichnen- und Fotowettbewerbs ausgewählt, wobei auch die Ergebnisse der Landes-Wettbewerbe bekannt gemacht wurden. In der Rubrik BÜCHER wird der neue Band der slowakischen Volkskunde vorgestellt, und in der neuen Rubrik 30 JAHRE „BARÁTSÁG” werden wir in allen in diesem Jahr noch erscheinenden Ausgaben einen in den vergangenen Jahrzehnten veröffentlichten ausgezeichneten Artikel zum Durchlesen empfehlen. Zum Schluss werden in der Septemбераusgabe die Lieblingsrezepte des Dichters Petőfi veröffentlicht. Die nächste Ausgabe von BARÁTSÁG erscheint am 15. November!

Our September issue is always edited to mark the start of the school year, to highlight the preparations and plans for education. This time you can read reports about the new school year at the ethnic Slovakian Kálmán Mikszáth School Center of Nézsa, the kindergarten and school that moved to the Bulgarian Cultural Center, the technical and intellectual preparations of the Romanian kindergartens and schools in Hungary, the Ukrainian schools, and the renovation of the Valéria Koch School Center in Pécs. We present the nationality personalities honored on the 20th of August state celebrations. In our COMMON EUROPE column, we publish an interesting report on the conference on bilingualism, which was held in Budapest: Gypsy, Roma, Slovak, German and Serbian studies on the topic were published in a joint volume, edited by the staff of the Institute of Linguistics. This time, we chose a cover from the works of the winners of the drawing and photo competition organized by the Office of Education and wrote about the ceremonial announcement of the results. In our BOOKS section, we present the latest Slovak ethnographic volume, under the title 30 YEARS OF FRIENDSHIP we are selecting excellent writings published in the past decades for re-reading in all forthcoming issues this year. The September issue ends with recipes for Petőfi's favorite dishes. BARÁTSÁG will appear next on November 15!

Contents “Barátság”/ “Friendship”

Vol. 31. No. 4

Lapzártá: 2024. szeptember 15.

A BARÁTSÁG következő száma 2024. november 15-én jelenik meg.

11578

30